

TEMPS PASCAL / EASTER SEASON

DANS LA NUIT SAINTE / IN THE HOLY NIGHT		April 19 avril
9:00pm	Crysler	<i>La Veillée Pascale / At the Easter Vigil</i> 1) Jeannine Bazinet rec. par Cécile Cloutier 2) Raymond Meilleur rec. par Jacques Meilleur
DIMANCHE de PÂQUES / EASTER SUNDAY		April 20 avril
<i>Dimanche de la Résurrection / The Resurrection of the Lord</i>		
9:00am	Moose Creek	1) Raymond Doré (5 ^e anni.) rec. par son épouse et la famille 2) Luc Curotte rec. par Gérald et Rita Curotte
10:30am	Crysler	pour les paroissien/nes
<i>(Le triduum pascal se termine ce soir / The Sacred Paschal Triduum ends tonight)</i>		
LUNDI DANS L'OCTAVE DE PÂQUES / MONDAY WITHIN THE OCTAVE OF EASTER		April 21 avril
	Moose Creek	<i>(PAS de messe aujourd'hui / NO Mass today)</i>
MARDI DANS L'OCTAVE DE PÂQUES / TUESDAY WITHIN THE OCTAVE OF EASTER		April 22 avril
	Crysler	<i>(PAS de messe aujourd'hui / NO Mass today)</i>
MERCREDI DANS L'OCTAVE DE PÂQUES / WEDNESDAY WITHIN THE OCTAVE OF EASTER		April 23 avril
9:00am	Moose Creek	Léo-Paul Girouard (5 ^e anni.) rec. par Ernest et Ghislaine Brisson
JEUDI DANS L'OCTAVE DE PÂQUES / THURSDAY WITHIN THE OCTAVE OF EASTER		April 24 avril
8:45am	Crysler	<i>Messe de Pâques avec les élèves de l'école NDR</i> Lorraine Gauthier rec. par Léonce
VENDREDI DANS L'OCTAVE DE PÂQUES / FRIDAY WITHIN THE OCTAVE OF EASTER		April 25 avril
1:45pm	Moose Creek	<i>Messe de Pâques avec les élèves de l'école La Source</i> Émile Quesnel rec. par le personnel de l'école La Source
SAMEDI DANS L'OCTAVE DE PÂQUES / SATURDAY WITHIN THE OCTAVE OF EASTER		April 26 avril
5:00pm	Moose Creek	For the Parishioners
2^e DIMANCHE de PÂQUES ou de la Miséricorde Divine, Octave de Pâques /		
2nd SUNDAY OF EASTER (or of Divine Mercy), Octave Day of Easter		April 27 avril
9:00am	Moose Creek	1) Jeannette Allaire rec. par Gilles et Georgette Bourgon 2) Bruno Dumesnil rec. par Thérèse et Gary Sabourin
10:30am	Crysler	1) Juliette Champagne, quête aux funérailles 2) Laurette Benoit, quête aux funérailles
1:30pm	Moose Creek	Célébration du Baptême de : 1) Gabrielle, fille de Michel-André Bélisle et Élyse Gallerneault 2) Mila, fille de Jean-François Goulet et Nathalie Théoret 3) Lyam, fils d'Éric Labrèche et Chantal Sabourin
<i>(L'octave pascale se termine ce soir / Easter Octave ends tonight)</i>		

*Notre-Dame-des-Anges,
Our Lady of the Angels :*

April 13 avril

Enveloppes / Envelopes: \$1,134.00

Loose: \$90.00

Votive Candles: \$68.25

Rameaux: \$123.05

Dîmes: \$200.00

Easter Flowers : \$160.00

Semaine du 6 avril: 3,994 min. de prière

Week of April 6: 3,994 min. in Prayer

Loto – Moose Creek:

Gagnant – Winner: \$50.00

Guy Brisson

*Notre-Dame-du-Rosaire,
Our Lady of the Rosary:*

April 13 avril

Dimanches: \$849.10

Fleurs de Pâques: \$250.00

Dév. et Paix: \$265.00

Loto – Crysler :

6 avril – Gagnante – Winner : \$50.00

Pierrette Prévost

13 avril - Gagnante – Winner : \$50.00

Esteban Larocque

Merci beaucoup! / Thank you very much!

(Site internet/Web Site: <http://www.ndr-crysler.ca>)



CORNWALL: Looking for a Spiritual make-over? Want to feel closer to Jesus? : Come and experience a "New Life" weekend, May 1-3, here in Cornwall at the Agora Center. It doesn't matter where you are in your journey. A great friendly team is looking forward to welcoming you. Sleep at home in your own bed. A suggested donation of \$60 is requested. Offer more or less as you are able... seriously. Registration forms available on request from info@sasecornwall.ca or by calling 613-360-8371.

APPLE HILL: K of C Council 9780 cordially invites everyone to their breakfast, Sunday, April 27, 2014 from 9:00 a.m. to 12:00 noon at St. Anthony's Parish Hall. EVERYONE WELCOME!

CORNWALL: Fête de la Miséricorde Divine: Jean-Paul II a invité l'Église universelle à célébrer à tous les ans, la fête de la « Miséricorde divine » le deuxième dimanche de Pâques (27 avril). C'est déjà une tradition à la Cathédrale de la Nativité. Nous vous invitons donc à cette heure d'adoration animée qui débutera à 14h. Elle sera précédée des confessions à 13h30. Bienvenue et venez adorer et louer Jésus.

CORNWALL : DIVINE MERCY SUNDAY - April 27th: *On the day of Blessed John Paul II, the great Mercy Pope's canonization, we will join the world in celebrating as we observe the "Hour of Mercy" with devotions from 3-4 p.m. at St. Columban's. Confessions available from 2-4 pm but you are encouraged to go prior to Sunday as we have only one confessor. Divine Mercy materials will be available and Fr. Dan and Deacon Marcel will gladly bless your items after the service.*

TORONTO : Fin de semaine pour les jeunes catholiques à Toronto! Une super fin de semaine pour les jeunes catholiques (Steubenville Toronto) aura lieu du 4 au 6 juillet, 2014. Plus de 2000 jeunes ados (8^{ème} à 12^{ème} année) se rassembleront pour célébrer et grandir dans la foi. Il y aura des conférenciers cool et dynamiques, de la musique inspirante et rythmée, de beaux moments de prière. Pour de plus amples informations et pour s'inscrire, s'adresser à S. Francine à info@acgoes2to.ca et en visitant le site web www.alexandria-cornwall.ca ou par l'entremise de Luc et Guylaine Théorêt à Moose Creek et Margaret Benke à Crysler.

TORONTO: Catholic Youth Conference for Teens! *An exciting Catholic Youth Conference called "Steubenville Toronto" will be taking place in Toronto, from July 4-6, 2014. Over 2,000 young people (Gr. 8-12) will gather to celebrate and grow their faith. It is strongly Catholic with great young speakers, fantastic music and truly beautiful celebrations of our faith. The Diocese of Alexandria-Cornwall will be taking a group of 44 youth to the conference this year, accompanied by adult chaperones, and Bishop Marcel Dampousse. For detailed information and registration please contact Sr. Francine, FMA at info@acgoes2to.ca and www.alexandria-cornwall.ca or through Luc and Guylaine Theoret in Moose Creek and Margaret Benke in Crysler.*

CORNWALL : Le Centre d'information catholique, au 146, avenue Chevrier, dispose (tant en français qu'en anglais) d'un grand nombre de cadeaux et de cartes pour souligner la réception des sacrements de la Confirmation et de la Première Communion. Notre magasin est situé entre les rues Baldwin et McConnell, dans l'ancienne école de la Nativité. Venez faire un tour ou composez le 613-933-5099.

CORNWALL: CONCERT BÉNÉFICE PRO-VIE: Vous êtes invités à participer à un concert bénéfice Pro-Vie organisé par Geneviève Lacroix à l'église Sainte-Thérèse-de-Lisieux, le samedi 26 avril à 19h00. Musique originale au piano et à la guitare. Don de 10\$.

GLEN ROBERTSON: EXPO-VENTE-SALE: La Paroisse Saint-Martin-de-Tours vous invite à son EXPO-VENTE-SALE le samedi 26 avril de 12h00 à 16h00 à la salle paroissiale. Venez tenter votre chance en misant sur de nombreux prix. Cherchez et trouvez ce que vous voulez. Louez des tables pour exposer vos articles et profitez de notre vente de pâtisseries. Tirage à 16h00. Contactez Gisèle et Lucie : 613-525-1223 et 613-874-2057. Tous sont les bienvenus.

CORNWALL: REMEMBER MY SONG: The Centennial Choir of Cornwall is excited to announce that its Spring Concert will include the Kawartha Male Chorus from Lindsay, Ont. The 25+ choristers will entertain with their own harmonies and join the Centennial Choir to create melodies you are sure to remember. Come double your pleasure by attending on Fri. May 2nd at 8 pm at St. John's Presbyterian Church, 28 Second St. E. Tickets are \$15. for Adults and \$7. for 12 and under. They are available at Home Hardware, 10 Thirteenth St. E , The Lottery Kiosk, 2nd floor Cornwall Square and from members. Further info at 613-936-1131.

Qui sont les Catholiques dynamiques?

« Là où il passait, il faisait le bien » dit l'évangile. Tout catholique dynamique se doit d'en faire autant parce qu'il est appelé à la générosité. Quelles sont les traces que je laisse derrière moi? Le monde sera-t-il meilleur parce que j'y serai passé? Il le devrait.

Who are the Dynamic Catholics?

"The Word of God awakens me each morning, each morning it awakens me..." The dynamic Catholic gives a significant time to prayer in his life. He has a routine of prayer, a time reserved for prayer; he creates a place, a climate suited for prayer. He is perseverant in prayer.

